Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2020-051

FISHERIES ACT

Maritimes Region
Close Time
Variation Order 2020-051

The Regional Director-General, Maritimes Region, Department of Fisheries and Oceans, pursuant to subsection 6(1) of the ***Fishery (General) Regulations,*** hereby makes the annexed Order varying the close time for angling in all inland and tidal waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia, the 31st of March, 2020.

Mary-Ellen Valkenier
Regional Director-General
Maritimes Region

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification

MAR-VAR-2020-051

ORDER VARYING THE CLOSE TIMES FOR ANGLING FOR ANY SPECIES OF FISH IN INLAND AND TIDAL WATERS OF NOVA SCOTIA

Short Title

1. This Order may be cited as the Maritimes Region Close Time Variation Order, MAR-VAR-2020-051.

Variation Order

2. The close time for fishing for any species of fish as fixed by subsection 16(1) of the ***Maritime Provinces Fishery Regulations,*** in the waters set out in column I of an item of Schedule IV by a method set out in column II during the close time set out in column III is hereby varied so that no person shall fish for any species of fish in the waters set out in column I of an item of the Schedule to this order by a method set in column II of that item during the close time set out in column III of that item.

SCHEDULE

Item	Column I Waters Nova Scotia	Column II Method	Column III Close Times
1.	The inland and tidal waters of Nova Scotia.	(1) Artificial fly (2) Unbaited lure (3) Bait (4) Barbed hook (5) Barbless hook (6) Single barbless hook (7) Any other method	(1) Jan. 1 to April 30 (2) Jan. 1 to April 30 (3) Jan. 1 to April 30 (4) Jan. 1 to April 30 (5) Jan. 1 to April 30 (6) Jan. 1 to April 30 (7) Jan. 1 to April 30

Coming Into Force

3. This Order shall come into force on April 1, 2020 and remain in force until April 30, 2020 unless otherwise revoked, at which time the close times shall revert to that set out in said Regulations.

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification

MAR-VAR-2020-051

NOTICE
ANGLING
NOVA SCOTIA

Due to the Province of Nova Scotia's recent declaration of a provincial state of emergency to help contain the spread of COVID-19, Fisheries and Oceans Canada's Regional Director-General, Maritimes Region, wishes to advise the public that angling for all species of fish in the inland and tidal waters of Nova Scotia, including the Bras d'Or Lakes, is hereby prohibited until April 30, 2020. Please refer to Variation Order: MAR-VAR-2020-051.

This Order does not apply to fisheries where a person holds a licence issued under the *Atlantic Fisheries Regulations, 1985*. Conversations continue between DFO and the Province of Nova Scotia and decisions will be made prior to May 1, 2020 as to whether or not this closure will continue and/or possibly exempt some species to permit fishing.

Mary-Ellen Valkenier
Regional Director-General
Maritimes Region

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2020-051

LOI SUR LES PÊCHES

Ordonnance de modification
de périodes de fermeture de la pêche
dans la région des Maritimes 2020-051

En application du paragraphe 6(1) du ***Règlement de pêche (dispositions générales)***, la directrice générale régionale du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant les périodes de fermeture de la pêche à la ligne dans toutes les eaux intérieures et toutes les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 31 mars 2020.

Mary-Ellen Valkenier
Directrice générale régionale
Région des Maritimes

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification

MAR-VAR-2020-051

ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE DE LA PÊCHE À LA LIGNE TOUTE ESPÈCE DE POISSON DANS LES EAUX INTÉRIEURES ET LES EAUX À MARÉE DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

Titre abrégé

1. Ordonnance de modification de périodes de fermeture de la pêche dans la région des Maritimes MAR-VAR-2020-051.

Modification

2. Les périodes de fermeture de la pêche de toute espèce de poisson établies au paragraphe 16(1) du ***Règlement de pêche des provinces Maritimes*** et décrites à la colonne III de l'annexe IV en ce qui concerne la pêche dans les eaux et selon les méthodes décrites respectivement aux colonnes I et II de ladite annexe, sont par les présentes modifiées, de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher à la ligne toute espèce de poisson dans les eaux décrites à la colonne I de l'annexe des présentes, selon les méthodes et pendant les périodes décrites respectivement aux colonnes II et III de cette annexe.

ANNEXE

Article	Colonne I Eaux Nouvelle-Écosse	Colonne II Méthode	Colonne III Périodes de fermeture
1.	Toutes les eaux intérieures et toutes les eaux de marée de la province de Nouvelle-Écosse.	(1) Mouche artificielle (2) Leurre non appâté (3) Appât (4) Hameçon à ardillon (5) Hameçon sans ardillon (6) Hameçon simple sans ardillon (7) Toute autre méthode	(1) Du 1er janv. au 30 avril (2) Du 1er janv. au 30 avril (3) Du 1er janv. au 30 avril (4) Du 1er janv. au 30 avril (5) Du 1er janv. au 30 avril (6) Du 1er janv. au 30 avril (7) Du 1er janv. au 30 avril

Entrée en vigueur

3. L'Ordonnance sera en vigueur le 1 avril 2020 et demeure en vigueur jusqu'au 30 avril 2020, sauf abrogation ultérieure, date à laquelle la date de fermeture sera portée à la période de fermeture comme elle est indiquée dans le règlement.

Fisheries and Oceans Canada | Pêches et Océans Canada

Variation Order / Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2020-051

AVIS
PÊCHE À LA LIGNE
NOUVELLE-ÉCOSSE

En raison de l'état d'urgence décrété récemment par la province de la Nouvelle-Écosse pour aider à limiter la propagation de la COVID-19, la directrice générale régionale de la région des Maritimes de Pêches et Océans Canada (MPO) souhaite informer le public que la pêche à la ligne est interdite jusqu'au 30 avril 2020 pour toutes les espèces de poisson qui vivent dans les eaux intérieures et les eaux de marée de la Nouvelle-Écosse, y compris dans les eaux des lacs Bras d'Or. Veuillez vous reporter à l'ordonnance de modification MAR-VAR-2020-051.

Cette ordonnance ne s'applique pas aux pêches pour lesquelles des permis ont été délivrés en vertu du Règlement de pêche de l'Atlantique de 1985. Les discussions se poursuivent entre le MPO et la province de la Nouvelle-Écosse et des décisions seront prises avant le 1er mai 2020 quant au maintien de cette fermeture ou à la possibilité d'exempter certaines espèces afin de permettre la pêche.

Mary-Ellen Valkenier
Directrice générale régionale
Région des Maritimes